

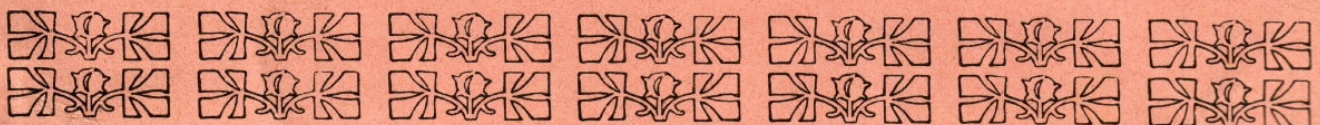
ELSŐ PÉCSI GÖZERŐRE BERENDEZETT
≡ SZERSZÁM- ÉS FAÁRU-GYÁR ≡

WEISZ JAKAB ÉS TÁRSAI, PÉCSETT

ÁRJEGYZÉK :: PREISCOURANT

ERSTE PÉCSER WERKZEUG- UND HOLZ-
WAAREN-FABRIK MIT DAMPFBETRIEB

JAKOB WEISZ & COMP., PÉCS



Kitüntetések:



Páris 1900.



Budapest 1896.

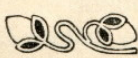
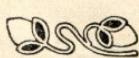


Pécs 1907.

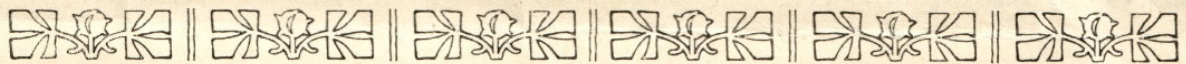
Soproni iparkiallitás: Ezüst érem.



ÁRJEGYZÉK

Első pécsi gőzerőre berendezett
 szerszám- és faárugyár 

WEISZ JAKAB ÉS TÁRSAI
PÉCSETT



PREISCOURANT

Erste Pécser Werkzeug- und Holz-
waaren - Fabrik mit Dampftrieb

JAKOB WEISZ & COMP.

PÉCS

WEISZ JAKAB és TÁRSAI, szerszám- és faárugyár PÉCS

Eladási feltételek.

Jelen árjegyzékünk kibocsátásával minden előbbi jegyzés és megállapodás megsemmisül.

Az árak helyben, pécsi gyárunkban, kizárólag készpénzfizetés vagy utánvétel mellett korona értékben értendők, netto minden levonás nélkül.

Ugy a vasuti, mint a postai szállításoknál, a csomagolást a legnagyobb gonddal végezzük. A csomagolást és kifuvarozást saját költségünkön számítjuk fel, a göngyöletet azonban vissza nem vesszük.

Minden megrendelés a lehető leggyorsabban kerül szállításra.

Minthogy a szállítás mindenkor a címzett felelősségére történik, nem szavatolunk a szállítás alatt esetleg előfordulható rongálás, törés, elcserélés vagy veszendőbe menő árukért, mert a feladási vevény kézhez vételével, melyben az illető szállítási intézet a neki átadott áruk hiánytalan átvételét igazolja, a mi szavatosságunk megszűnik.

Az árjegyzékben foglalt ábrák részünkről nem kötelezők, mivel javítások és módosítások nincsenek kizárva.

Öt koronán aluli megrendelés nem lesz szállítva.

Felszólamlások, bármely áruszállításra vonatkozólag csakis az átvételtől számított 8 napon belül vétetnek figyelembe.

A faárúk kívánságra telepünkről, Mikleusról (Slavonia) lesznek szállítva, ahonnét 33% díjmérséklést élvez.

Kiváló tisztelettel

Weisz Jakab és Társai

Verkaufs-Bedingungen.

Mit dem Erscheinen dieses Preiscourants treten alle bisherigen Preislisten ausser Kraft.

Die Preise verstehen sich ab Fabrik Pécs, nur gegen Cassa oder Nachnahme, Netto ohne jeden Abzug. Die Preise sind in Kronen und Heller angeführt.

Die Packung für den Post- oder Bahntransport wird mit besonderer Sorgfalt bewerkstelligt. Packung und Spedition werden zum Selbstkostenpreise aufgerechnet, und erstere nicht zurückgenommen.

Jede Bestellung gelangt in möglichst kürzester Zeit zur Versendung.

Da der Versandt immer auf Gefahr des Bestellers geschieht, übernehmen keine Garantie für während des Transportes vorkommende Verletzung, Bruch, Verlust oder Austausch der Waaren, da nach Erhalt des Aufgabscheines — mit welchen die betreffende Transport-Unternehmung die fehlerlose Übernahme der Waaren bestätigt — unsere Haftung erlischt.

Die in diesem Preiscourante abgebildeten Zeichnungen sind für uns nicht bindend, da Verbesserungen und Neuerungen nicht ausgeschlossen sind.

Bestellungen unter 5 Kronen werden nicht ausgeführt.

Reclamationen werden nur innerhalb 8 Tagen vom Erhalt der Waaren berücksichtigt.

Holzwaaren werden auf Wunsch aus Mikleus (Slavonien) geliefert, von wo die Waaren 33% Frachtmässigung geniessen.

Achtungsvollst

Jacob Weisz & Comp.

[Faint, illegible text, likely bleed-through from the reverse side of the page]

[Faint, illegible text]

[Faint, illegible section header]

[Faint, illegible text, likely bleed-through from the reverse side of the page]

[Faint, illegible text]

WEISZ JAKAB és TÁRSAI, szerszám- és faárugyár PÉCS



Nr. 1. szám. **Favilla**, la, somogyi, égetett fehér nyéllel, 100 darabonként — **Heugabeln**, schwarze, mit weissem Stiel, per 100 St. K 40.—

Nr. 2. szám. **Favilla**, la, sárga, főzött, 100 darabonként — **Heugabeln**, gelbe, gesotten, gestemmt, per 100 St. K 40.—

Nr. 3. szám. **Baglyavilla**, 2¹/₂ méter hosszú, 100 darabonként — **Tristengabeln**, schwarz, weissstielig, 2¹/₂ Meter lang, per 100 St. K 66.—

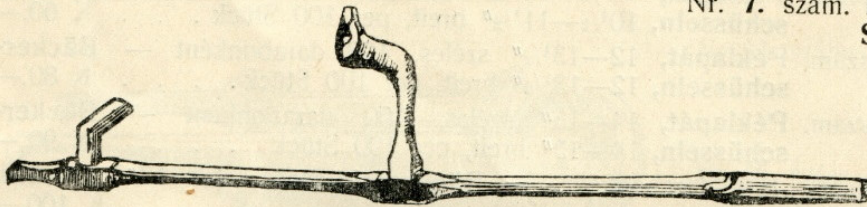


Nr. 4. szám. **Favilla**, sárga, baranyai szeges és vésett, 100 drb

Heugabeln, gelbe, gesotten, gestemmt und genagelt, per 100 St. K 50.—

Nr. 5. szám. **Favilla**, sárga, szeges és vésett, félgömbölyű ágakkal, baranyai és bácskai forma, 100 darabonként — **Heugabeln**, gelbe, gesotten, gestemmt und genagelt mit halbrunden Zinken, Baranyaer und Bácskaer Form, per 100 St. K 50.—

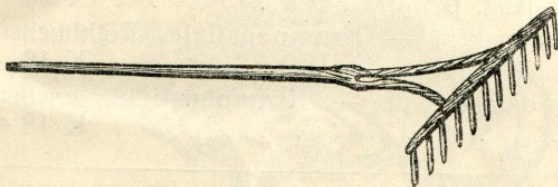
Nr. 6. szám. **Favilla**, sárga, tolnai forma, köpös, 100 darabonként — **Heugabeln**, aufgelegte, mit zwei Nägel, Tolnauer Form, per 100 Stück K 55.—



Nr. 7. szám. **Kaszanyél**, közönséges, 1 kacsos, 100 drb — **Sensenstiele**, gewöhnlich, mit 1 Griff, per 100 St. K 36.—

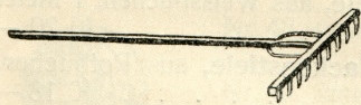
Nr. 8. szám. **Kaszanyél**, la, 8 szögletes, 2 kacsos 100 drb — **Sensenstiel**, schöne Waare, achteckig, per 100 Stück K 40.—

Nr. 9. szám. **Kaszanyél**, szegedi cifrázott, 100 darabonként — **Sensenstiele**, verzierte, runde Szegediner Form, per 100 St. K 44.—



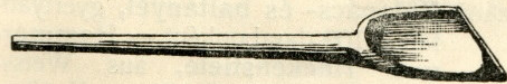
Nr. 10. szám. **Gereblye**, közönséges, 12 foggal, 100 drb-ként — **Heurechen**, gewöhnliche, 12-zähnig, per 100 Stück K 32.—

Nr. 11. szám. **Gereblye**, közönséges, 15 foggal, 100 drb-ként — **Heurechen**, gewöhnliche, 15-zähnig, per 100 Stück K 36.—



Nr. 12. szám. **Kertigereblye**, la, 14—15 fogakkal, 100 drb-ként — **Gartenrechen**, la, 14—15-zähnig, per 100 Stück K 40.—

Nr. 13. szám. **Kertigereblye**, la, 20 fogakkal, 100 darabonként — **Gartenrechen**, la, 20-zähnig, per 100 Stück K 45.—



Nr. 14. szám. **Gabonalapát** minden nagyságban, skart, 100 drb-ként — **Fruchtschaufeln**, mindere in allen Breiten, scart, per 100 Stück K 50.—

Nr. 15. szám. **Gabonalapát**, la 1. sz. 9—10" széles, 100 darabonként — **Fruchtschaufeln**, la Nr. 1. 9—10" breit, per 100 Stück K 70.—

Nr. 16. szám. **Gabonalapát**, la 2. sz. 10¹/₄—11" széles, 100 drb-ként — **Fruchtschaufeln**, la Nr. 2. 10¹/₄—11" breit, per 100 Stück K 80.—

Nr. 17. szám. **Gabonalapát**, la 3. sz. 11¹/₄—12" széles, 100 drb-ként — **Fruchtschaufeln**, la Nr. 3. 11¹/₄—12" breit, per 100 Stück K 90.—

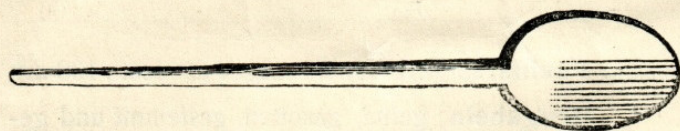
Nr. 18. szám. **Gabonalapát**, la 4. sz. 12" feljebb legnagyobb, 100 drb-ként — **Fruchtschaufeln**, la Nr. 4. 12" aufwärts, extragross, per 100 Stück K 100.—

1000 darabon felüli vételnél árengedmény

WEISZ JAKAB és TÁRSAI, szerszám- és faárugyár PÉCS



Nr. 19. szám. **Bécsi malátalapát**, 28—34 cm. széles, 100 drb-ként — **Wiener Malzschaufeln**, Wiener, 28—34 cm. breit, per 100 Stück . K 90.—



Nr. 20. szám. **Sütőlapát**, másodoszt., minden nagyságban, 100 darabonként — **Brodschafeln**, mindere Sorten, scart, per 100 Stück K 60.—

Nr. 21. szám. **Sütőlapát**, Ia, 10¹/₂—11³/₄" széles, 100 drb-ként — **Brodschafeln**, Ia, 10¹/₂—11³/₄" breit, per 100 Stück K 75.—

Nr. 22. szám. **Sütőlapát**, Ia, 12—13" széles, 100 darabonként — **Brodschafeln**, Ia, 12—13" aufwärts, per 100 Stück K 85.—

Nr. 23. szám. **Sütőlapát**, Ia, 13¹/₄" és feljebb, egész nagy, 100 darabonként — **Brodschafeln**, Ia, ganz breite, gewählte 13¹/₄" aufwärts, per 100 Stück K 100.—



Nr. 24. szám. **Péklapát**, 10¹/₂—11¹/₂" széles, 100 darabonként — **Bäcker-schüsseln**, 10¹/₂—11¹/₂" breit, per 100 Stück K 60.—

Nr. 25. szám. **Péklapát**, 12—13¹/₂" széles, 100 darabonként — **Bäcker-schüsseln**, 12—13¹/₂" breit, per 100 Stück K 80.—

Nr. 26. szám. **Péklapát**, 14—15" széles, 100 darabonként — **Bäcker-schüsseln**, 14—15" breit, per 100 Stück K 90.—

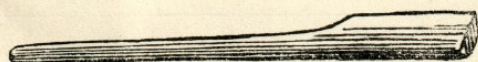
Nr. 27. szám. **Péklapát**, 16—17" és feljebb, 100 darabonként — **Bäkerschüsseln**, 16—17" aufwärts, per 100 Stück K 100.—



Nr. 28. szám. **Csákány-nyél**, gyertyánfából, 1 méter hosszú, 100 darabonként — **Krampenstiele**, aus Weissbuchen, 1 Meter lang, per 100 Stück K 20.—

Nr. 29. szám. **Csákány-nyél**, kőrisfából, 1 méter hosszú, 100 darabonként — **Krampenstiele**, Rothbuchen, 1 Meter lang, per 100 Stück K 18.—

Nr. 30. szám. **Csákány-nyél**, bükkfából, 1 méter hosszú, 100 darabonként — **Krampenstiele**, Eschen, 1 Meter lang, per 100 Stück K 18.—



Nr. 31. szám. **Fejszenyél**, bükkfából, 1 méter hosszú, 100 darabonként — **Hackenstiele**, aus Weissbuchen, 1 Meter lang, per 100 Stück K 20.—

Nr. 32. szám. **Fejszenyél**, gyertyánfából, 1 méter hosszú, 100 darabonként — **Hackenstiele**, aus Rotbuchen, 1 Meter lang, per 100 Stück K 18.—



Nr. 33. szám. **Kalapács- és baltanyél**, gyertyánfából, 100 darabonként — **Hammer- und Hackenstiele**, aus Weissbuchen, per 100 Stück . K 12.—

Nr. 34. szám. **Kalapács- és baltanyél**, bükkfából, 100 darabonként — **Hammer- und Hackenstiele**, aus Rothbuchen, per 100 Stück K 8.—
különféle nagyságban — in verschiedenen Längen.

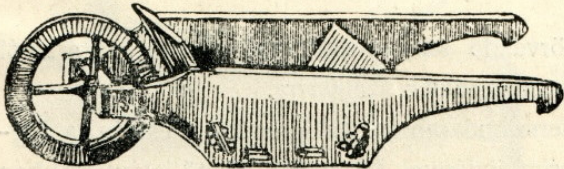
Nr. 35. szám. **Kapanyél**, pancsovai, 130—150 cm. hosszú, 100 darabonként — **Hauenstiele**, Pancsovaer, 130—150 cm. lang, per 100 Stück K 20.—

Nr. 36. szám. **Kapanyél**, közönséges, 125—135 cm. hosszú, 100 darabonként — **Hauenstiele**, gewöhnliche, 8-eckige, 125—135 cm. lang, per 100 Stück K 18.—

1000 darabon felüli vételnél árengedmény

WEISZ JAKAB és TÁRSAI, szerszám- és faárugyár PÉCS

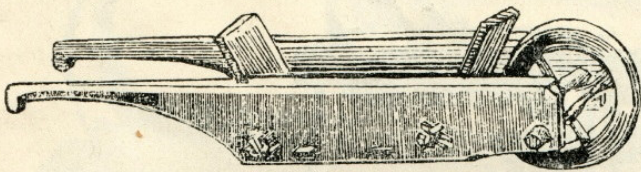
- Nr. 37. szám. **Ásónyél**, 125—135 cm. hosszú, 100 darabonként — **Stichschaufelstiele**, 125—135 cm. lang, per 100 Stück K 18.—
- Nr. 38. szám. **Vasgereblyenyél**, 150—160 cm. hosszú, 100 darabonként — **Eisenrechenstiele**, 150—160 cm. lang, per 100 Stück K 28.—
- Nr. 39. szám. **Meszelőnyél**, keményfából, 100 drb-ként — **Weisspemselstiele**, Hartholz, per 100 St. K 28.—
- Nr. 40. szám. **Péklapátnyél**, gyalult, 3 méter hosszú, 100 darabonként — **Bäckerschüsselstiele**, ausgehobelt, 3 Meter lang, per 100 Stück K 60.—



Nr. 41. szám. **Talicska**, 4 küllős kerékkel, vasalva, 100 darabonként — **Schiebtruchen**, mit 4-speichigem Rad, beschlagen, per 100 Stück . . . K 600.—

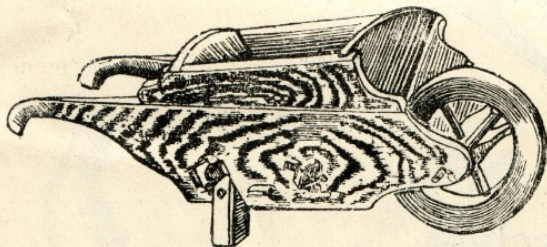
Nr. 42. szám. **Talicska**, vasalatlan, külön 4 küllős kerékkel, nagy, 100 darabonként — **Schiebtruchen**, unbeschlagen mit separatem Rad, gross, per 100 Stück K 360.—

Nr. 43. szám. **Talicska**, vasalatlan, középnagy, 100 darabonként — **Schiebtruchen**, unbeschlagen mit separatem Rad, mittel, per 100 Stück K 340.—



Nr. 44. szám. **Talicska fatengelylyel**, 4 küllős kerékkel, nagy, 100 darabonként — **Schiebtruchen mit Holzachse** und 4-speichigem Rad, grosse, per 100 Stück K 360.—

Nr. 45. szám. **Talicska fatengelylyel**, 4 küllős kerékkel, közép, 100 darabonként — **Schiebtruchen mit Holzachse** und 4-speichigem Rad, mittel, per 100 Stück K 340.—

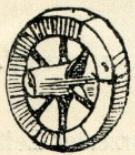


Nr. 46. szám

Szegedi talicska, bükkfa, vasalatlan, 6 küllős kerékkel, 100 drb-ként — **Szegediner Kubikos**, aus Buchenholz, mit Aufsatz, unbeschlagen, mit 6-speichigem Rad, per 100 Stück K 700.—



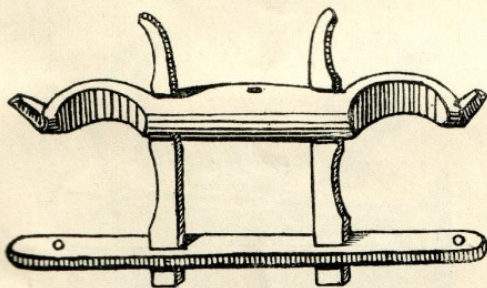
Nr. 47. szám. **Falámpás**, bükkfából, 100 drb-ként — **Holzlaternen** aus Buchenholz, per 100 Stück K 32.—



Nr. 48. szám. **Talicskakerék**, 4 küllős, 100 darabonként — **Schiebtruchen- und Karrenräder**, 4-speichige, per 100 Stück K 60.—

Nr. 49. szám. **Talicskakerék**, 6 küllős, 100 darabonként — **Schiebtruchen- und Karrenräder**, 6-speichige, per 100 Stück K 80.—

Nr. 50. szám. **Talicskakerék**, 8 küllős, 100 darabonként — **Schiebtruchen- und Karrenräder**, 8-speichige, per 100 Stück K 100.—



Nr. 51. szám. **Iga**, teljesen felszerelve, bükkfából, 100 darabonként — **Ochsenjochen**, komplett aus Rothbuchenholz, per 100 Stück K 320.—

Nr. 52. szám. **Iga**, teljesen felszerelve, bükkfából, 100 darabonként — **Ochsenjochen**, komplett aus Rothbuchenholz, per 100 Stück K 400.—

Nr. 53. szám. **Iga**, felső része bükkfa, 100 darabonként — **Ochsenjochen**, Obertheile aus Rothbuche, per 100 Stück K 120.—

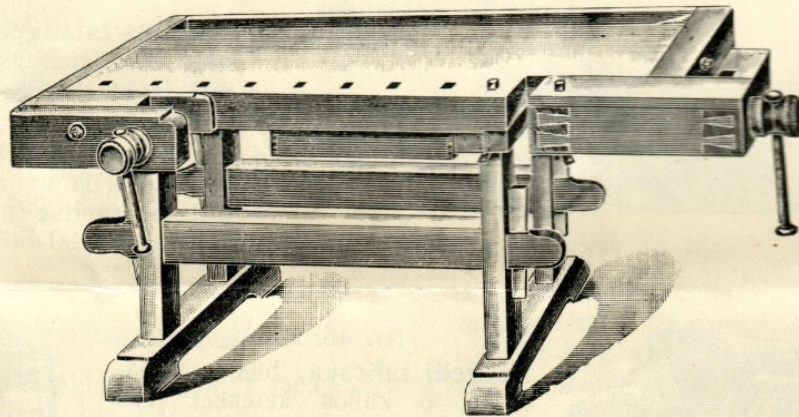
————— Nagyobb vételnél árengedmény —————

WEISZ JAKAB és TÁRSAI, szerszám- és faárugyár PÉCS

Szerszámok asztalosok részére.

Gyártmányaink kizárólag a világszerte legjobb hirnek örvendő **szlavóniai száraz szerszámfából** készülnek és gyáramból csakis minden tekintetben kifogástalan áruk kerülnek szállításra.

Minden itt külön meg nem nevezett szakmába vágó szerszámdarabokat megrendelés esetén a leg-
rövidebb idő alatt szállítunk, ugyszintén különlegességek rajz szerint, jutányos ár mellett, lehető leggyorsabban készíttetnek.



Werkzeuge für Tischler.

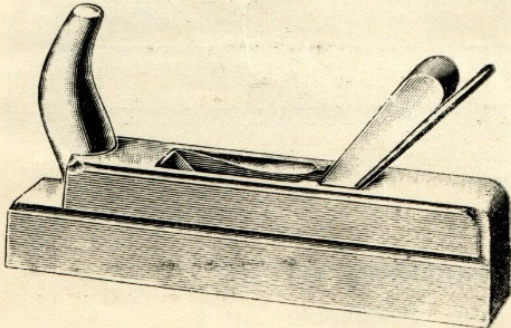
Unsere Fabrikate werden ausschliesslich aus dem weltberühmten **slavonischen Werkzeugholz** erzeugt. Aus unserer Fabrik kommen nur in jeder Beziehung tadellose Waaren zum Versandt.

Jedes in diesem Fache schlagende nicht benannte Werkzeugstück, wird bei Bestellung in kürzester Zeit geliefert. Specialitäten werden nach jeder Zeichnung nebst billigsten Preisen schnellstens gefertigt.



WEISZ JAKAB és TÁRSAI, szerszám- és faáru gyár PÉCS

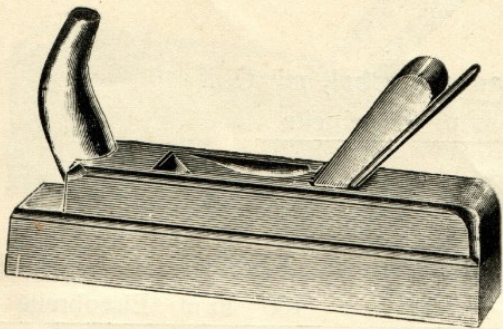
Gyaluk, vassal. — Hobel, mit Eisen.



Nr. 1. szám.

Nagyoló gyalu — Schropphobel

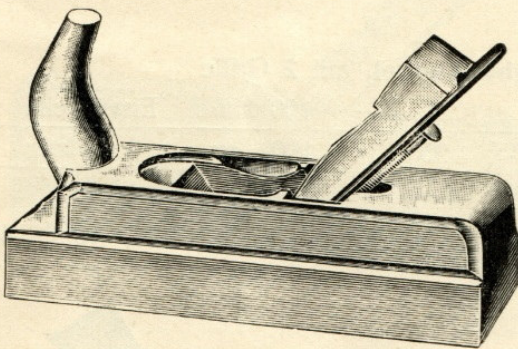
vasszélesség	27	30	33	33	m/m Eisenbreite
K	1.10	1.10	1.20	1.20	



Nr. 2. szám.

Simitógyalu — Schlichthobel

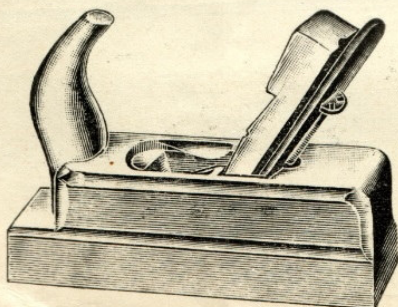
vasszélesség	36	39—42	45—48	51	m/m Eisenbreite
K	1.20	1.30	1.40	1.70	



Nr. 3. szám.

Kettős gyalu — Doppelhobel

vasszélesség	36	39—42	45—48	51	m/m Eisenbreite
K	2.20	2.30	2.30	2.80	

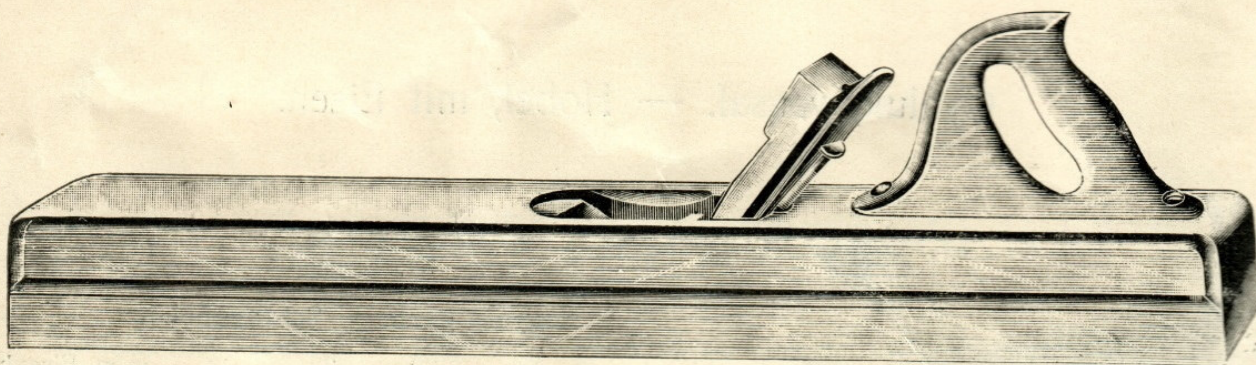


Nr. 4. szám.

Tisztítógyalu, rövid — Putzhobel, kurz

vasszélesség	36	39—42	45—48	m/m Eisenbreite
K	2.15	2.25	2.35	

WEISZ JAKAB és TÁRSAI, szerszám- és faárugyár PÉCS



Nr. 5. szám.

Kettős eresztőgyalu, fogantyúval — Doppel-Raubankhobel, mit Griff

vasszélesség	51—54	57—60	m/m	Eisenbreite
K	4.10	5.10		

Eresztőgyalu fogantyú nélkül 40 fillérrel olcsóbb — Raubankhobel ohne Griff um 40 Heller billiger

Nr. 5. a) szám.

Simitó eresztőgyalu, fogantyúval — Schlicht-Raubankhobel, mit Griff

vasszélesség	51—54	57—60	m/m	Eisenbreite
K	3.30	3.90		

Nr. 5. b) szám.

Kettős illesztőgyalu, 2 fogóval — Doppel-Fugbankhobel, mit 2 Griffe

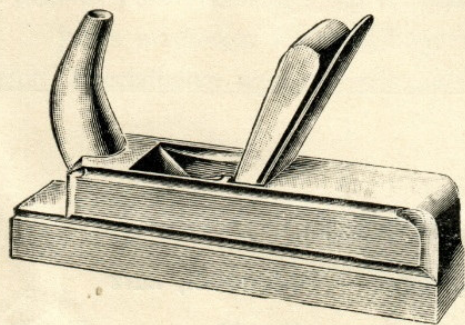
vasszélesség	60	65	70	75	80	90	100	m/m	Eisenbreite
hossza	70	75	80	85	90	95	100	cm.	lang
K	5.—	7.—	10.—	13.—	15.—	17.—	19.—		

Nr. 5. c) szám.

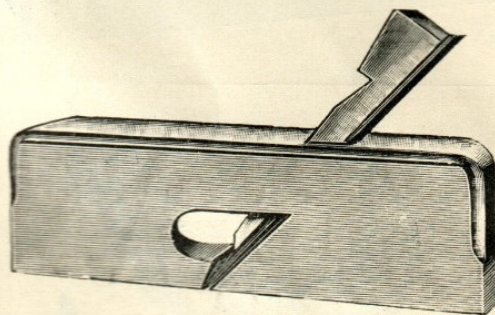
Simitó illesztőgyalu, 2 fogóval — Schlicht-Fugbankhobel, mit 2 Griffe

vasszélesség	60	65	70	75	80	90	100	m/m	Eisenbreite
hossza	70	75	80	85	90	95	100	cm.	lang
K	3.50	5.—	6.—	7.—	8.—	9.—	10.—		

Eresztőgyalu fogantyú — Raubankhobelgriff K —.40



**Fogasgyalu
Zahnobel**

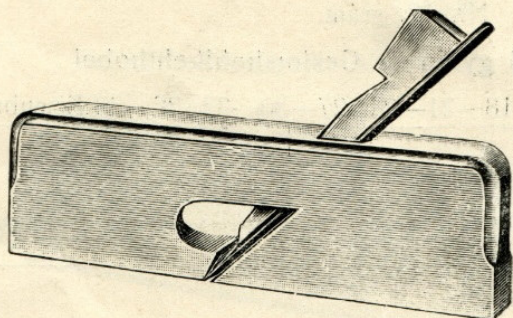


Nr. 6. sz.

vasszélesség	39	42—45	48	m/m	Eisenbreite
K	1.70	1.80	1.90		

Nr. 7. sz.

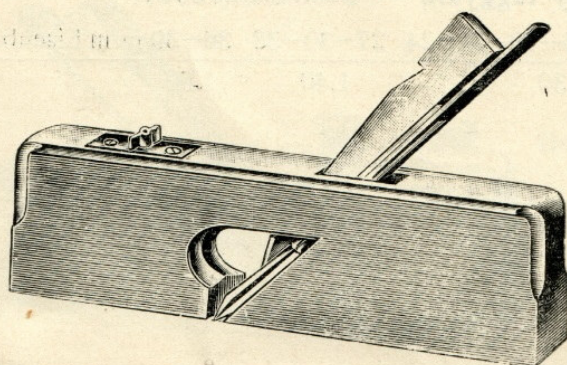
WEISZ JAKAB és TÁRSAI, szerszám- és faárugyár PÉCS



Nr. 8. szám.

Párkánygyalu, egyenes — Gesimshobel, gerader

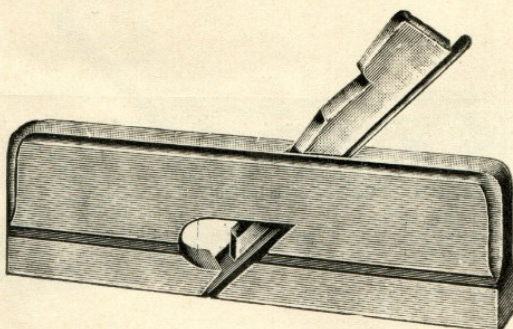
vasszél.	6—9—12—15—18—21—24	30—33	36—39	m/m Eisenbr.
K	1.20	1.30	1.40	



Nr. 9. szám.

**Párkánygyalu, egyenes, kettősvassal
Gesimshobel, gerade, mit Doppeleisen**

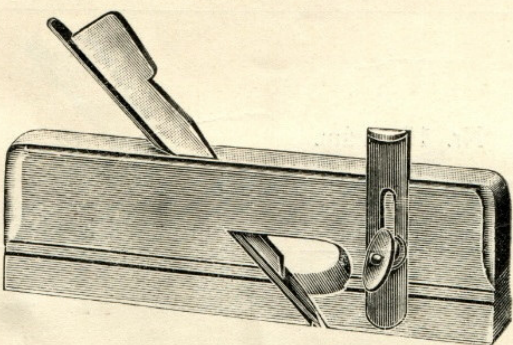
vasszélesség	24—27	30—33	m/m Eisenbreite
K	4.50	5.—	



Nr. 10. szám.

Párkánygyalu, rézs — Gesimshobel, schräger

vasszél.	12—15—18—21—24—27	30—33	36—39	m/m Eisenbr.
K	1.30	1.40	1.60	

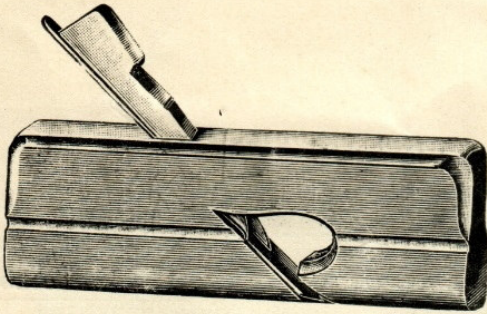


Nr. 11. szám.

**Párkánygyalu, rézs, elővágóval
Gesimshobel, schräg, mit Vorschneider**

vasszélesség	24—27	m/m Eisenbreite
K	2.40	

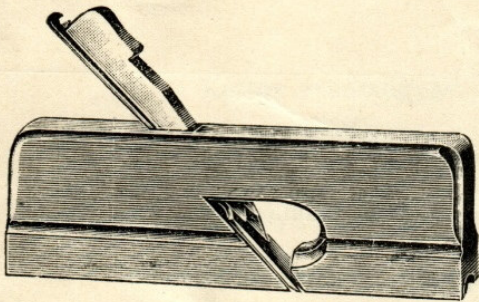
WEISZ JAKAB és TÁRSAI, szerszám- és faáru gyár PÉCS



Nr. 12. szám.

Párkányvölgyelő gyalu — Gesimshohlkehlnobel

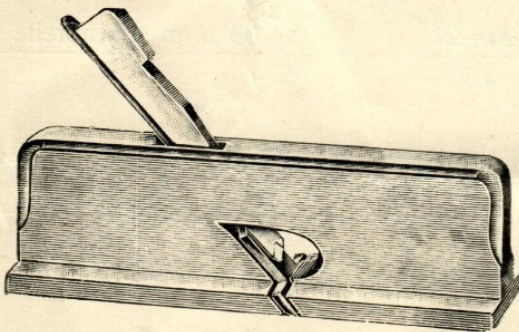
vasszél.	6—9—12—15—18—21—24	27—30—33	36—39	Eisenbr.
K	1.35	1.40	1.55	



Nr. 13. szám.

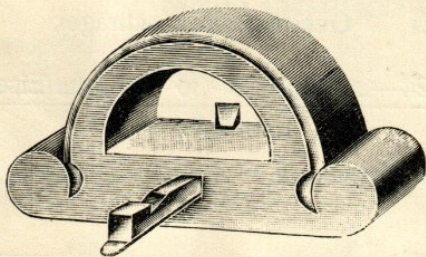
Párkány taggyalu — Gesimsstabhobel

vasszél.	6—9—12—15—18—21—24	27—30—33	36—39	m/m Eisenbr.
K	1.30	1.40	1.60	



Nr. 14. szám.

Falgyalu	}	K 2.30
Wandhobel			



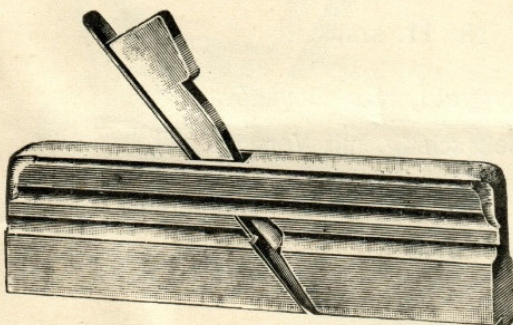
Nr. 15. szám.

Alapgyalu — Grundhobel

kicsiny } K 1.25	közép } K 1.30	nagy } K 1.50
klein }	mittel }	gross }

Nr. 15 a) szám.

Alapgyalu, csavarral	}	K 2.20
Grundhobel, mit Schraube			

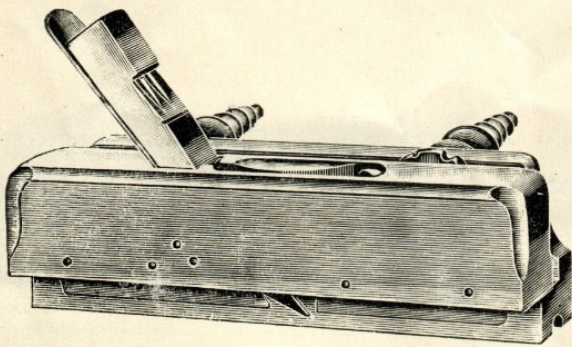


Nr. 16. szám.

Gerincgyalu — Gradhobel

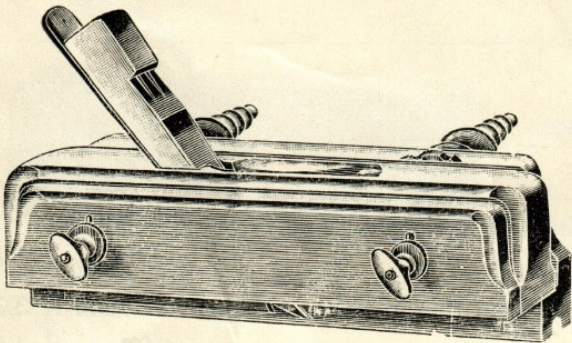
vasszélesség	6—9—12	15—18—21	m/m	Eisenbreite
K	1.10	1.20		

WEISZ JAKAB és TÁRSAI, szerszám- és faáru gyár PÉCS



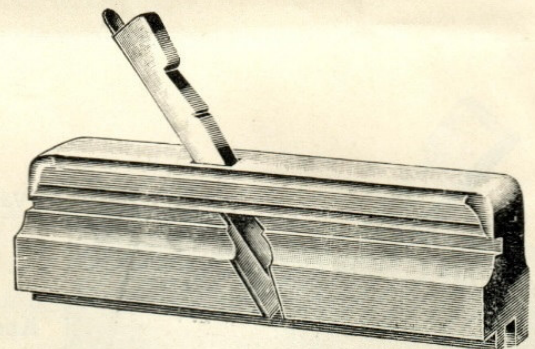
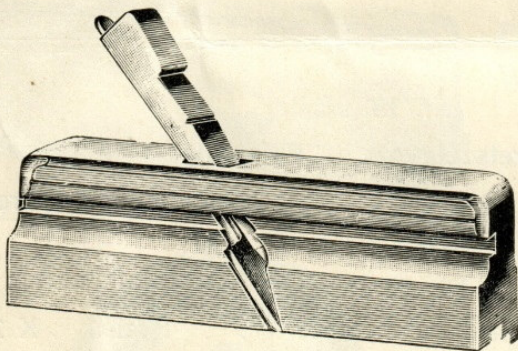
Nr. 21. szám.

Ajtóhornyoló gyalu, állitható 1 fallal — Thürnuthobel,
zum stellen mit 1 Wand K 3.—
Ajtóhornyoló gyalu, állitható, 2 fallal — Thürnuthobel, mit
2 Wänden K 3.70



Nr. 22. szám.

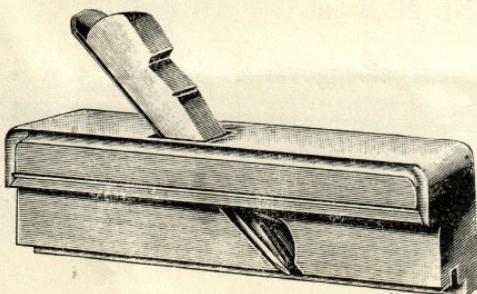
Üveghornyoló gyalu, állitható, 2 fallal — Glasnuthobel,
zum stellen, mit 2 Wänden K 3.70
Üveghornyoló gyalu, állitható, 1 fallal — Glasnuthobel, mit
1 Wand K 3.—



Nr. 23. szám.

Feszléc- és hornyoló gyalu — Feder- und Nuthobel

faerősségnek — für Holzstärke	22—24—26—28—30	32—35	40 m/m
egy pár gyalu — per Hobelpaar	K 3.50	3.70	4.50

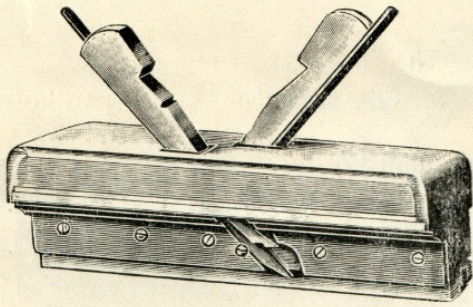


Nr. 24. szám.

Feszléc- és hornyoló gyalu francia mintára — Feder und Nuthobel, franz. Form

faerősségnek — für Holzstärke	8—10—12—14—16—18—20 m/m
egy pár gyalu — per Hobelpaar	K 3.10

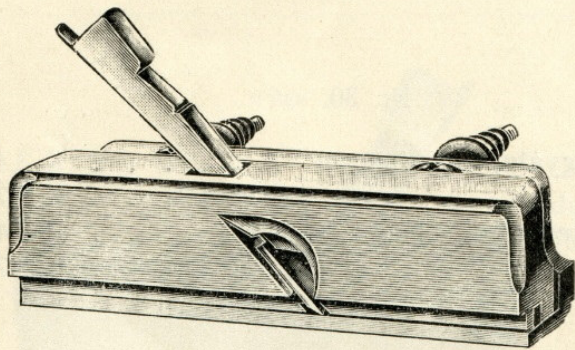
WEISZ JAKAB és TÁRSAI, szerszám- és faárugyár PÉCS



Nr. 25. szám.

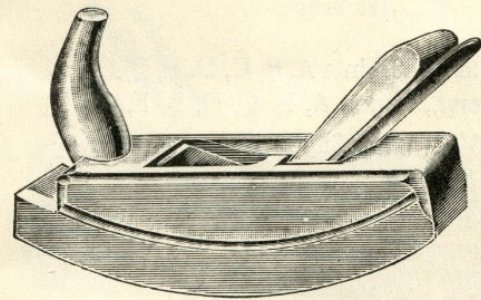
Feszléc és hornyoló gyalu, francia mintára, egy darabból
Feder- und Nuthobel, franz. Form aus einem Stück

faerősségnek 8—10—12—14—16—18—20 m/m für Holzstärke
K 3.50



Nr. 26. szám.

Feszlécgyalu és hornyológyalu, állítható K 3.70
Feder- und Nuthobel, zum Stellen



Nr. 27. szám.

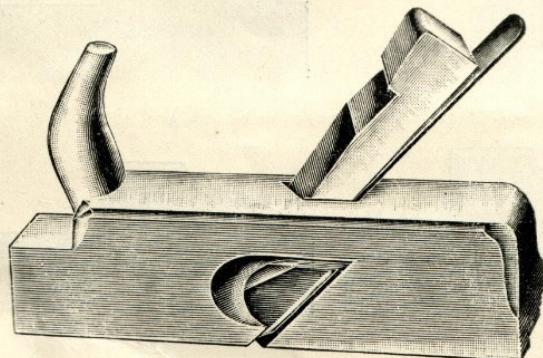
Simitó hajógyalu — Schichtschiffhobel

vasszélesség	36	39	42	45	m/m Eisenbreite
K	1.40	1.50	1.60	1.70	

Nr. 27. a) szám.

Kettőshajógyalu — Doppelschiffhobel

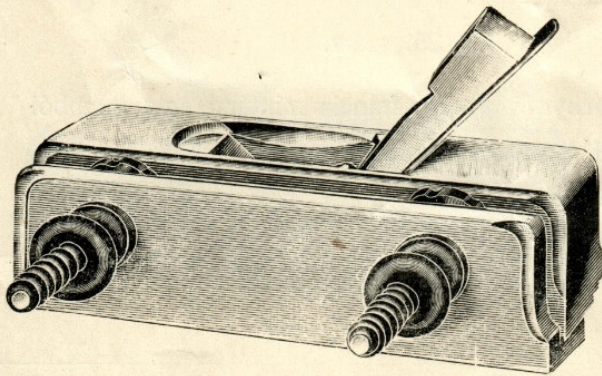
vasszélesség	36	39	42	45	m/m Eisenbreite
K	2.60	2.70	2.80	2.90	



Nr. 28. szám.

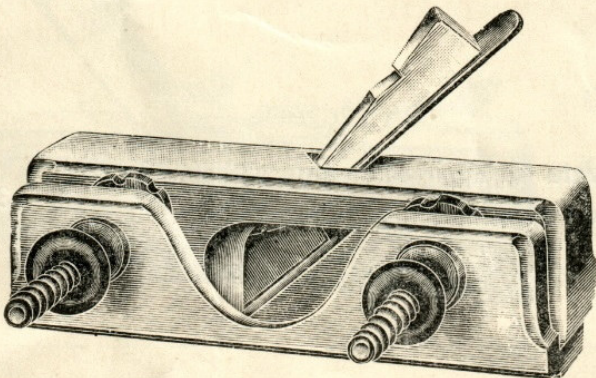
Síkpadgyalu, rézs — Plattbankhobel, schräg . K 2.70
„ egyenes „ gerade . K 2.70

WEISZ JAKAB és TÁRSAI, szerszám- és faárugyár PÉCS



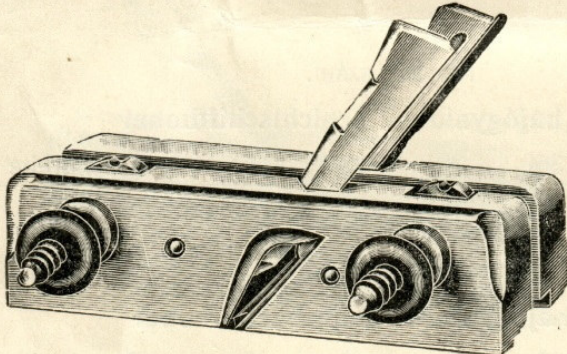
Nr. 29. szám.

- Sikpadgyalu, egyenes, állítható K 3.40
- " " " kettősvassal K 4.20
- Plattbankhobel, gerader, zum stellen K 3.40
- " " " " mit Doppeleisen K 4.20



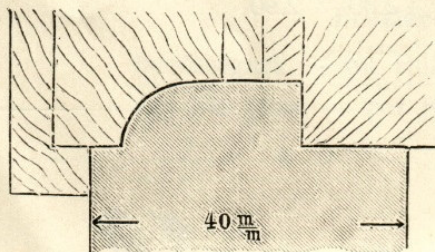
Nr. 30. szá n.

- Sikpadgyalu, rézs, állítható K 3.40
- " " " kettősvassal K 5.70
- Plattbankhobel, schräg, z. Verstellen K 3.40
- " " " " mit Doppeleis. K 5.70

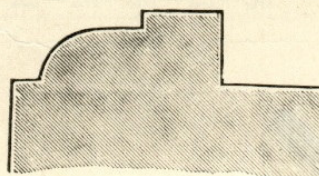


Nr. 31. szám.

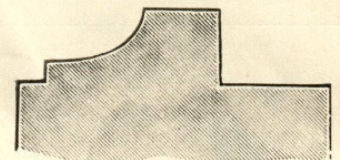
- Tapaszgyalu, állítható idomminta A, B, C, D, E, F, G K 3.70
- Kittfalzhobel, zum verst., Façon A, B, C, D, E, F, G
- Állítható — zum Stellen 40 m/m



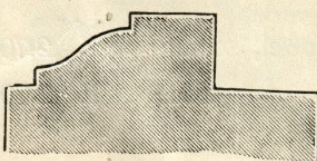
A)



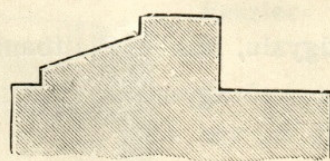
B)



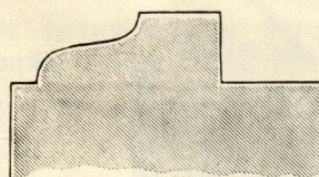
C)



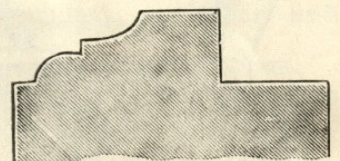
D)



E)

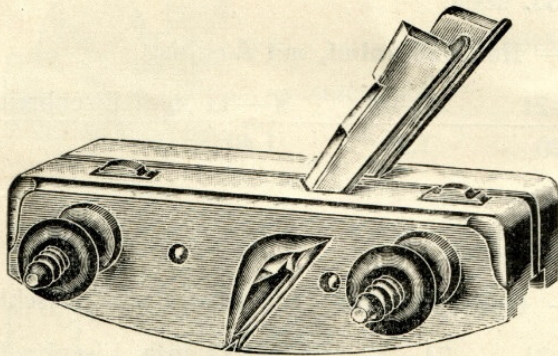


F)



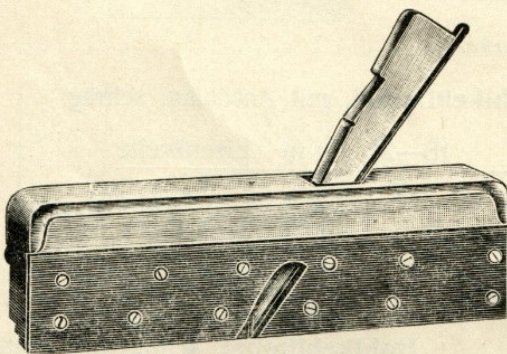
G)

WEISZ JAKAB és TÁRSAI, szerszám- és faárugyár PÉCS



Nr. 32. szám.

Hajótapaszgyalu, állítható idom minta A, B, C, D, E, F
Schiffkittfalzhobel, zum Verstellen Façon A, B, C, D, E, F
 K 5.20

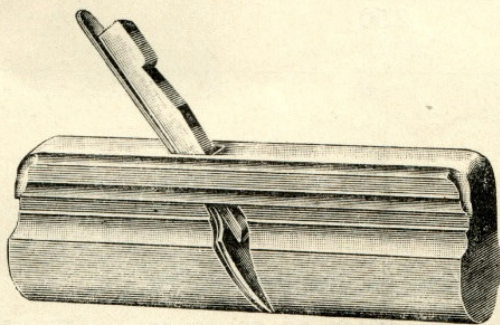


Nr. 33. szám.

Idomitógyalu, vasoldallal C, E, F, G tapaszgyaluhoz
Überschiebhobel, m. Eisenwand zu C, E, F, G Kittfalzhobel
 K 2.40
 passend

Nr. 33 a) szám.

Idomitógyalu, A, B, D tapaszgyaluhoz illő
Überschiebhobel, zu A, B, D Kittfalzhobel passend
 K 1.40



Nr. 34. szám.

Völgyelő gyalu — Hohlkehhlobel

vasszélesség	6—9—12—15	18—21	24—27	m/m	Eisenbreite
K	1.20	1.25	1.30		
vasszélesség	30—33	36—39	42—45	m/m	Eisenbreite
K	1.50	1.60	2.—		

Nr. 34 a) szám.

Simitó völgyelő gyalu — Schlichthohlkehhlobel

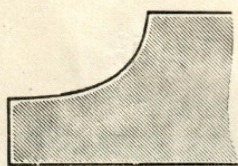
vasszélesség	36	39—42	45—48	51	m/m	Eisenbreite
K	1.70	1.80	1.90	2.30		

Nr. 34 b) szám.

Kettős völgyelő gyalu — Doppelhohlkehhlobel

vasszélesség	36	39—42	45—48	51	m/m	Eisenbreite
K	3.20	3.40	3.50	4.—		

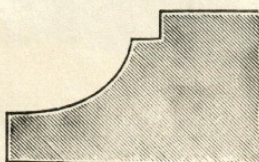
WEISZ JAKAB és TÁRSAI, szerszám- és faárugyár PÉCS



Nr. 35. szám.

Völgyelőgyalu, ütközővel — Hohlkehlnobel, mit Anschlag

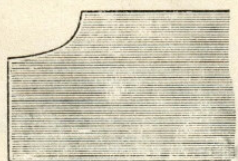
vasszélesség	6—9—12—15	18—21	24—27	30—33 m/m Eisenbreite
K	1.15	1.20	1.25	1.40



Nr. 36. szám.

Völgyelőgyalu, bordával és ütközővel — Hohlkehlnobel, mit Plattel und Anschlag

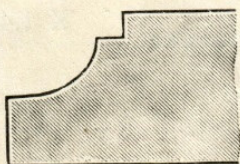
vasszélesség	6—9	14—15	18—21	24—27	30—33 m/m Eisenbreite
K	1.15	1.20	1.25	1.40	



Nr. 37. szám.

Völgyelőgyalu, ütközővel, rézs — Hohlkehlnobel, mit Anschlag, schräg

vasszélesség	6—9—12—15	18—21 m/m Eisenbreite
K	1.40	1.60

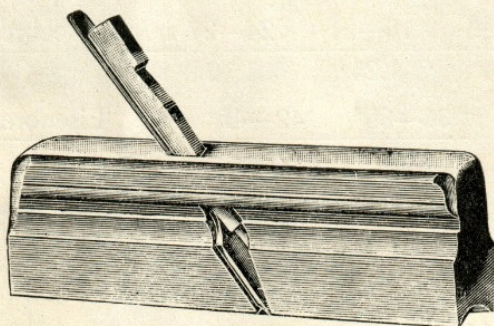


Nr. 38. szám.

Völgyelőgyalu, borda- és elővágóval, rézs

Hohlkehlnobel, schräg mit Plattel und Vorschneider

vasszélesség	9—12—15	18 m/m Eisenbreite
K	2.30	2.50



Nr. 39. szám.

Gömbölyítőgyalu — Rundstabhobel

vassz. 6—9—12—15	18—21	24—27	30—33	36—39	42—45 m/m Eisenbr.
K	1.20	1.25	1.20	1.40	1.50 1.90

Nr. 39 a) szám.

Símitó gömbölyítőgyalu — Schlicht-Rundstabhobel

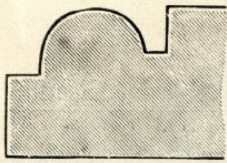
vasszélesség	36	39—42	45—48	52 m/m Eisenbreite
K	1.70	1.80	1.80	2.20

Nr. 39 b) szám.

Kettős gömbölyítőgyalu — Doppel-Rundstabhobel

vasszélesség	36	39—42	45—48	51 m/m Eisenbreite
K	3.20	3.50	3.50	4.—

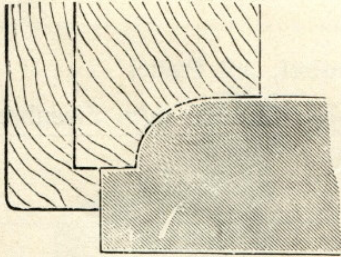
WEISZ JAKAB és TÁRSAI, szerszám- és faárugyár PÉCS



Nr. 40. szám.

Gömbölyítőgyalu 2 bordával — Rundstabhobel mit 2 Plattel

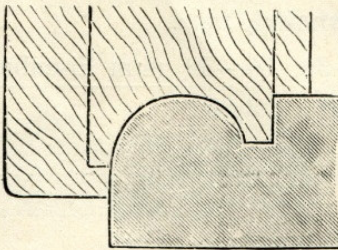
vasszélesség	12—15	18—21	24—27	m/m	Eisenbreite
K	1.20	1.25	1.30		



Nr. 41. szám.

Német taggyalu — Deutscher Stabhobel

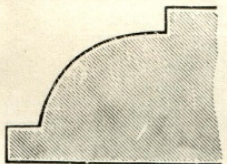
vasszélesség	9—12—15	18—21	24—27	m/m	Eisenbreite
K	1.10	1.15	1.20		



Nr. 42. szám.

Francia taggyalu — Französ. Stabhobel

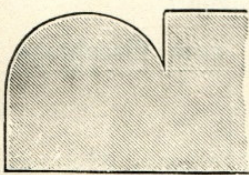
vasszélesség	9—12—15	18—21	24—17	m/m	Eisenbreite
K	1.15	1.20	1.25		



Nr. 43. szám.

Negyed taggyalu — Viertel Stabhobel

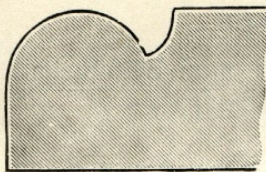
vasszélesség	9—12—15	18—21	24—27	m/m	Eisenbreite
K	1.15	1.20	1.25		



Nr. 44. szám.

Bevágó taggyalu — Einscheidstabhobel

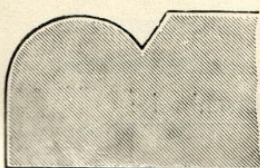
vasszélesség	6—9—12—15	18—21	24—27	m/m	Eisenbreite
K	1.15	1.20	1.25		



Nr. 45. szám.

Gyöngy taggyalu — Perlstabhobel

vasszélesség	6—9—12—15	18—21	24—27	m/m	Eisenbreite
K	1.15	1.20	1.25		

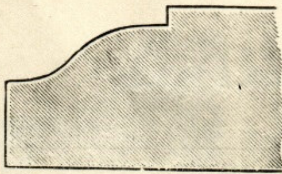


Nr. 46. szám.

Taggyalu, orommal — Stabhobel mit Fase

vasszélesség	6—9—12—15	18—21	24—27	m/m	Eisenbreite
K	1.15	1.20	1.25		

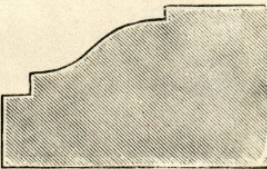
WEISZ JAKAB és TÁRSAI, szerszám- és faárugyár PÉCS



Nr. 47. szám.

Rovátkálóyalu — Carnisshobel

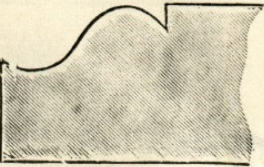
vasszélesség	6—9—12—15	18—21	24—27	30—33	36—39	m/m Eisenbreite
K	1.10	1.15	1.20	1.40	1.50	



Nr. 48. szám.

Rovátkálóyalu, bordával — Carnisshobel, mit Plattel

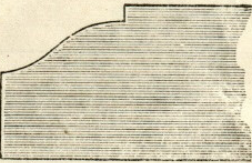
vasszélesség	6—9—12—15	18—21	24—27	30—33	36—39	m/m Eisenbreite
K	1.15	1.20	1.25	1.40	1.50	



Nr. 49. szám.

Rovátkálóyalu, francia — Carnisshobel, franz.

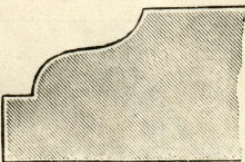
vasszélesség	6—9—12—15	18—21	24—27	30—33	36—39	m/m Eisenbreite
K	1.15	1.20	1.25	1.40	1.50	



Nr. 50. szám.

Rovátkálóyalu, rézs, elővágóval — Carnisshobel, schräg, mit Vorschneider

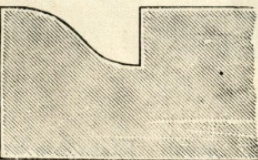
vasszélesség	12—15	18—21	m/m Eisenbreite
K	2.30	2.50	



Nr. 51. szám.

Rovátkálóyalu, fordítva — Carnisshobel, verkehrt

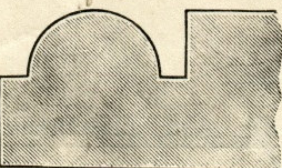
vasszélesség	9—12—15	18—21	24—27	m/m Eisenbreite
K	1.20	1.25	1.30	



Nr. 52. szám.

Rovátkáló aljgyalu — Carniss-Falzobel

vasszélesség	9—12—15	18—21	24—27	m/m Eisenbreite
K	1.20	1.25	1.30	

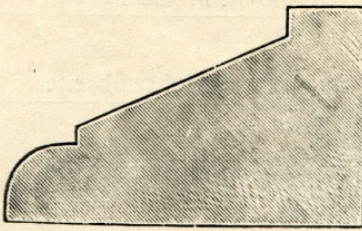


Nr. 53. szám.

Talapatgyalu — Sockelobel

vasszélesség	24—27	30—33	m/m Eisenbreite
K	1.30	1.50	

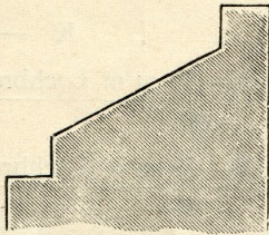
WEISZ JAKAB és TÁRSAI, szerszám- és faárugyár PÉCS



Nr. 54. szám.

Kämpfergyalu — Kämpferhobel

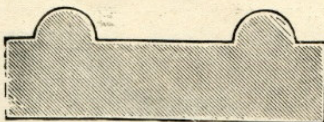
vasszélesség	33	mm	Eisenbreite
K	1.50		



Nr. 55. szám.

Gyalu, a beillesztésekhez — Hobel, zu Einschlagstücken

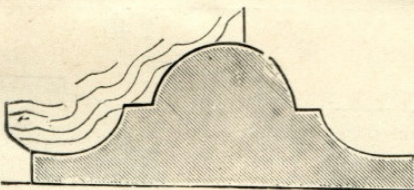
vasszélesség	27	30	33	m/m	Eisenbreite
K	1.70	1.80	2.60		



Nr. 56. szám.

Boritóléc gyalu bordával — Schlagleistenhobel mit Plattel

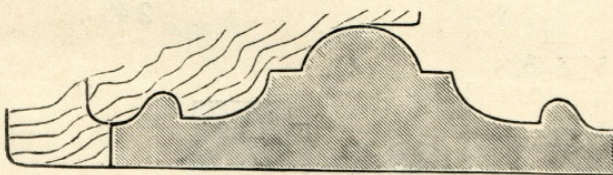
K 1.50



Nr. 57. szám.

Boritóléc gyalu — Schlagleistenhobel

K 2.20



Nr. 58. szám.

Boritóléc gyalu — Schlagleistenhobel

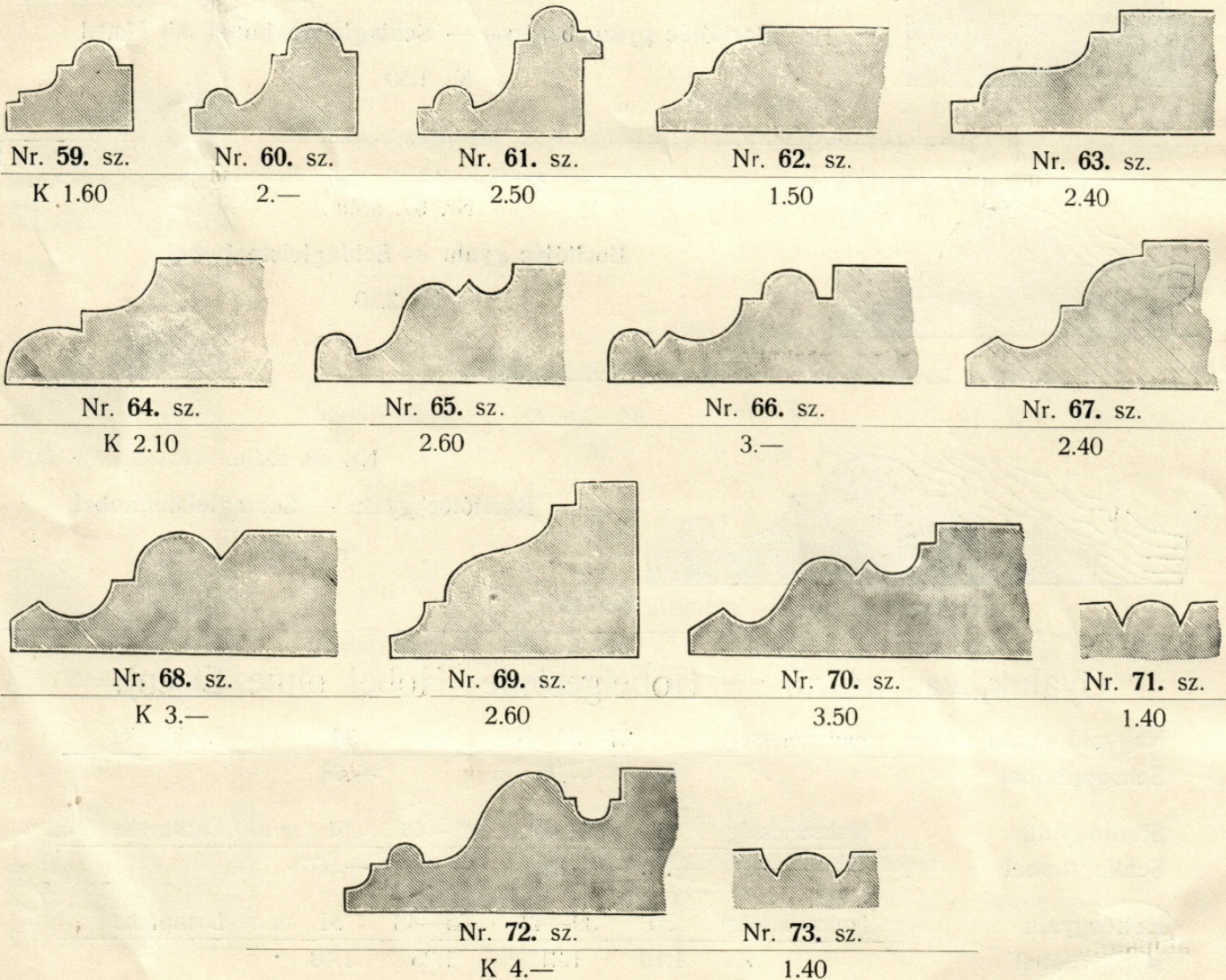
K 3.50

Gyaluk, vas nélkül — Hobelgestelle (Hobel ohne Eisen).

Nagyoló gyalu Schropphobel	lyukszélesség	27—30—33	36	m/m	Lochbreite
	K	— .75	— .78		
Simitógyalu Schlichthobel	lyukszélesség	36	39—42	45—48	51 m/m Lochbreite
	K	— .75	— .80	— .85	— .90
Kettősgyalu Doppelhobel	lyukszélesség	36	39—42	45—48	51 m/m Lochbreite
	K	1.18	1.21	1.25	1.48

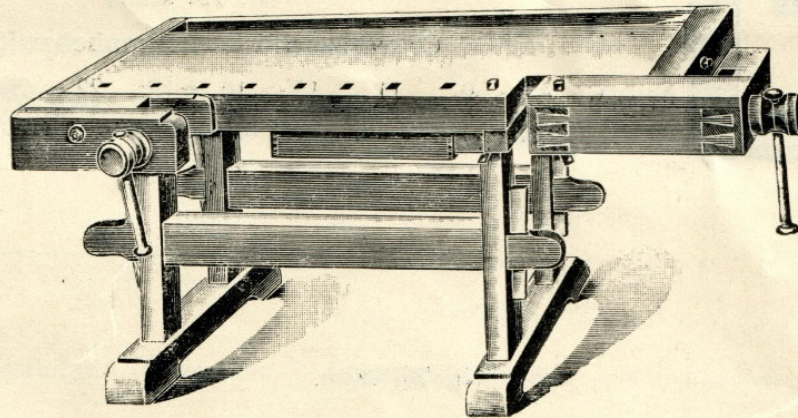
WEISZ JAKAB és TÁRSAI, szerszám- és faárugyár PÉCS

Simitó-eresztőgyalu, fogantyúval	lyukszélesség	51—54	57—60 m/m	Lochbreite
Schlicht-Rauhbankhobel mit Griff	K	2.50	3.20	
dto. fogantyú nélkül	lyukszélesség	51—54	57—60 m/m	Lochbreite
„ ohne Griff	K	2.10	2.80	
Kettős eresztőgyalu, fogantyúval	lyukszélesség	51—54	57—60 m/m	Lochbreite
Doppel-Rauhbankhobel mit Griff	K	2.70	3.40	
dto. fogantyú nélkül	lyukszélesség	51—54	57—60 m/m	Lochbreite
„ ohne Griff	K	2.30	3.—	
Fogasgyalu — Zahnhobel.	Lyukszélesség	36—29—42—45—48 m/m	Lochbreite K —.90
Párkánygyalu, egyenes	lyukszélesség	9—12—15—18—21—24—27	30—33	36—39 m/m Lochbreite
Gesimshobel, gerader	K	— .72	— .76	— .80
Párkánygyalu, rézs	lyukszélesség	12—15—18—21—24—27	30—33	36—39 m/m Lochbreite
Gesimshobel, schräger	K	— .78	— .82	— .86
Aljgyalu — Falzhobel.	Lyukszélesség	15—18—21—24—27 m/m	Lochbreite K —.72



WEISZ JAKAB és TÁRSAI, szerszám- és faárugyár PÉCS

Gyalupadok. — Hobelbänke.



Nr. 74. szám.

Asztalos gyalupad, keményfa állvánnyal és előcsavarral, fiók nélkül, 8 cm vastag lappal
Tischler-Hobelbank mit Gestell aus Hartholz, mit Vorderzange ohne Schublade und 8 cm starker Platte

hossza	100	115	130	145	160	175	190	205	220	cm Länge
K	24.50	26.50	29.—	30.—	31.—	32.—	33.—	34.—	36.—	

Nr. 74 a) szám.

Bognár gyalupad, előcsavar nélkül, 8 cm vastag lappal
Wagner-Hobelbank, ohne Vorderzange, mit 8 cm starker Platte

hossza	175	190	205	220	cm Länge
K	31.—	32.—	33.—	34.—	

A fenti gyalupadok 10 cm vastag lappal K 3.— drágább.
 Obige Hobelbänke mit 10 cm starker Platte um K 3.— theurer.

Nr. 74 b) szám.

Szobrász gyalupad, előcsavar nélkül 8 cm vastag lappal
Bildhauer-Hobelbank, ohne Vorderzange, mit 8 cm starker Platte

hossza	100	115	130	145	cm Länge
K	23.—	25.—	28.—	29.—	

Nr. 74 c) szám.

Gyalupad, gyermekek részére — **Hobelbank** für Knaben

hossza	100	cm Länge
K	18.80	

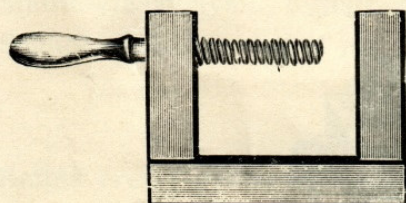
Nr. 74 d) szám.

Gyalupad, asztalra csavarható — **Hobelbank**, zum Aufschrauben

hossza	75	85	cm Länge
K	9.40	11.40	

Gyalupadfiók — Hobelbankschublade K 1.60

WEISZ JAKAB és TÁRSAI, szerszám- és faárugyár PÉCS



Nr. 75. szám.

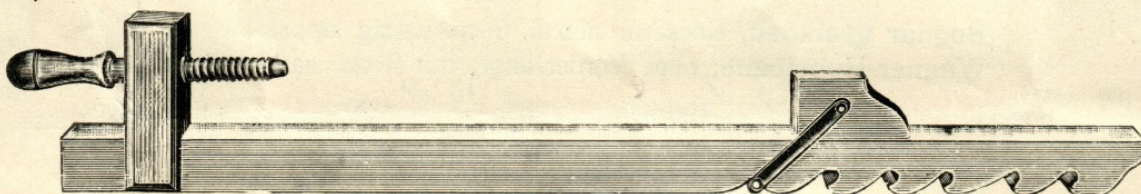
Csavarszorító — Schraubenzwinger

hossza	7	9	11	13	16	19	22	25	28	31	cm Länge
K	—.55	—.60	—.65	—.80	—.95	1.15	1.35	1.60	1.80	2.—	

Nr. 76. szám.

Támasztó, 15 cm belső mélysége — Stutzen, 15 cm innere Tiefe

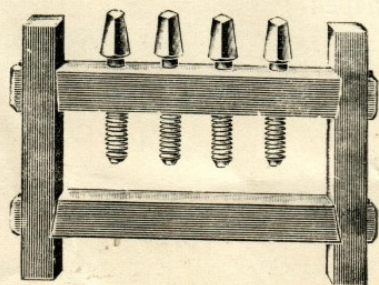
belső magassága	30	40	50	60	innere Höhe
K	1.50	1.70	1.84	2.04	



Nr. 77. szám.

Csavarszolga — Schraubknecht

belső magasság	70	85	100	115	130	145	160	190	220	300	cm innere Länge
K	2.20	2.40	2.60	2.90	3.30	3.80	4.40	5.60	8.20	12.—	



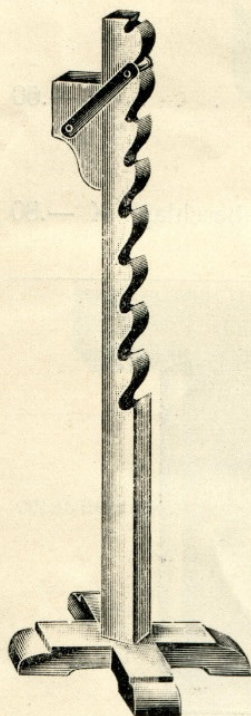
Nr. 78. szám.

Enyvezőbak — Schraubbock

	4	5	6	7	csavarral — Spindel
belső mérete	80	100	115	138	cm innere Weite
K	13.—	16.—	27.—	36.—	

Enyvezőbak kulcs — Schraubbock-Schlüssel K 1.50

WEISZ JAKAB és TÁRSAI, szerszám- és faárugyár PÉCS

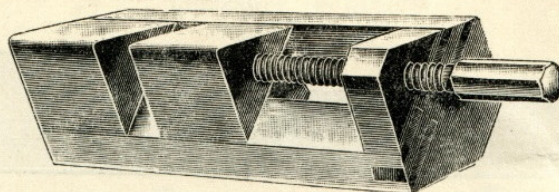


Nr. 79. szám.

Padszolga — Bankknecht K 2.20

Nr. 80. szám.

Gyaluláda, csavarható — Gerungs-Stosslade zum Schrauben K 9.—

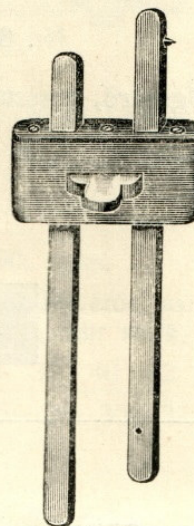
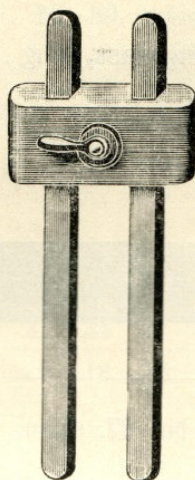
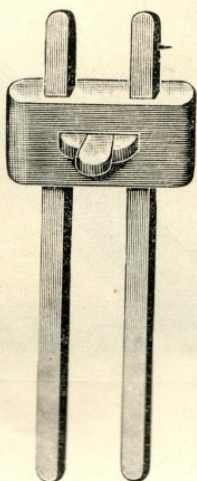


Mértékek. — Masse.

Nr. 81. szám.

Nr. 82. szám.

Nr. 83. szám.

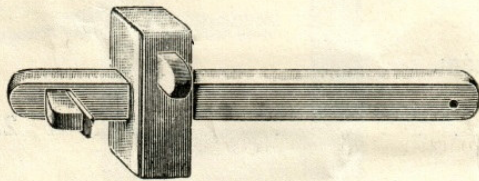


Nr. 81. szám. Vonómérő — Streichmass K —.40

Nr. 82. szám. „ „ csavarral — mit Schraube K —.50

Nr. 83. szám. „ „ vasalt — mit Eisenbeschlag K —.70

WEISZ JAKAB és TÁRSAI, szerszám- és faárugyár PÉCS



Nr. 84. szám.

Metszőmérő — Schneidmass K —.60

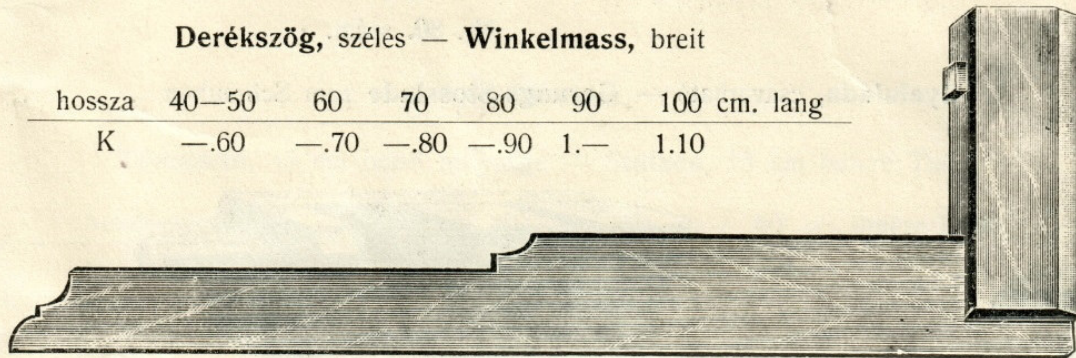
Nr. 84. a) szám.

Metszőmérő vasalt — Schneidmass mit Eisenbeschlag K —.80

Nr. 85. szám.

Derékszög, széles — Winkelmass, breit

hossza	40—50	60	70	80	90	100 cm. lang
K	—.60	—.70	—.80	—.90	1.—	1.10



Nr. 85. a) szám.

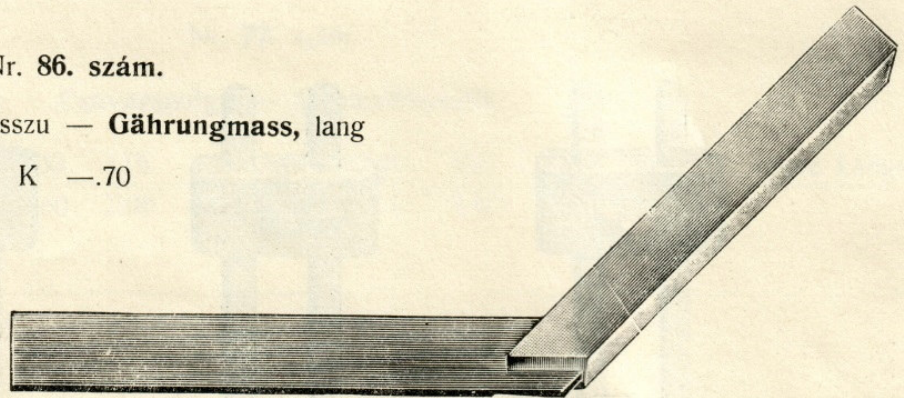
Derékszög, keskeny — Winkelmass, schmal

hossza	15—20—25—30 cm. lang
K	—.25

Nr. 86. szám.

Félszögmérő, hosszú — Gährungmass, lang

K —.70



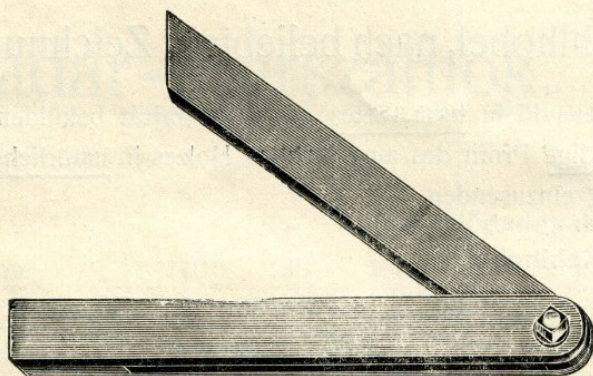
Nr. 87. szám.

Félszögmérő, rövid — Gährungmass, kurz

K —.40



WEISZ JAKAB és TÁRSAI, szerszám- és faárugyár PÉCS



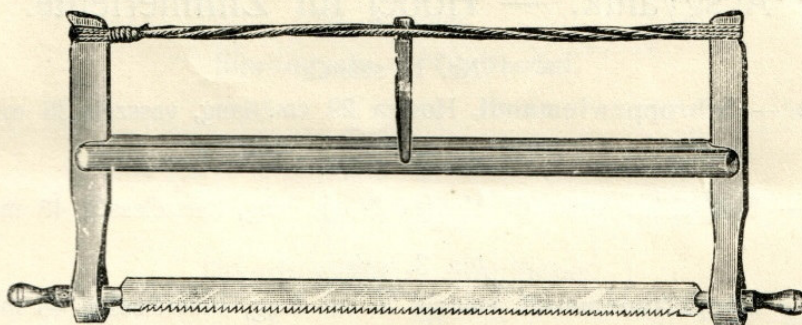
Nr. 88. szám.

Ferdemérő — Schrägmass

	hossza	20—25—30	40—50	60—70—80	cm	Länge
K		— .60	— .70	— .90		

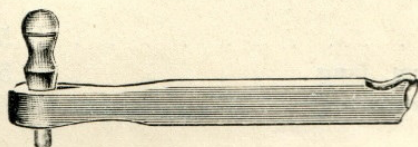
Méter mérték , mindkét oldalon vasalva — Meterstab , auf beiden Seiten beschlagen						
centiméterekben beosztva — in Centimeter eingetheilt						K — .60
” ” ” ” ”					hitelesítve — geaicht	K — .80

Fűrészek és fűrészrámak. — Säge und Sägerahmen.



Nr. 89. szám.

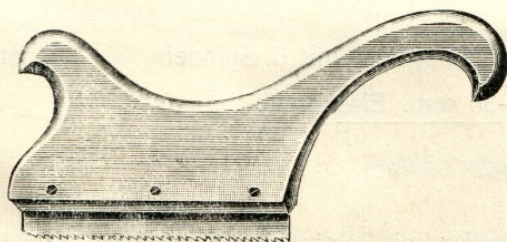
	hossza	láb szerint	1 ^{3/4} '	2'	1 ^{1/4} '	2 ^{1/2} '	2 ^{3/4} '	3'	3 ^{1/4} '	3 ^{1/2} '	Länge in Fuss
1 ^{1/2} " széles lappal, 1 tucat	K	7.20	7.50	7.80	8.10	8.40	8.70	9.—	9.50	mit 1 ^{1/2} "	breitem Blatt 1 Dtzd.



Nr. 90. szám.

Fűrészrámak gyertyánfából, kiváló erős, sarkok legömbölyítve
Sägeärme aus Weissbuchenholz, sehr stark, Ecken abgerundet

hossza	21	24	27	29	32	35	37	40	42	45	48	50	cm	Länge
1 pár K	— .16	— .18	— .20	— .22	— .24	— .26	— .28	— .30	— .32	— .34	— .36	— .38		per Paar



Nr. 91. szám.

Hevederfűrész, közönséges — **Gradsäge**, gewöhnlich K — .54

Nr. 91 a) szám.

Hevederfűrész, 1 fallal — **Gradsäge**, mit 1 Wand . K 1.50

Nr. 91 b) szám.

Hevederfűrész, 2 fallal — **Gradsäge**, mit 2 Wände . K 2.20

WEISZ JAKAB és TÁRSAI, szerszám- és faárugyár PÉCS

Idomgyalu, tetszés szerinti rajz után. ≡ Kehlhobel, nach beliebiger Zeichnung.

Idomgyalu megrendelésnél kéretik a teljes idom a kikelelendő fa természetes nagyságu rajzát beküldeni.
Bei Bestellung von Façonhobel wird ersucht das vollständige Profil des ausgekehrten Holzes in natürlicher Grösse als Zeichnung einzusenden.

Idomgyalu — Kehlhobel

idomszélesség	6—9	12—15	18—21	24—27	30	33	36	mm	Façonbreite
K	1.50	1.70	1.90	2.10	2.40	2.60	2.80		

forgácslyukkal az oldalán, — mit Spahnloch auf der Seite.

Idomgyalu — Kehlhobel

idomszélesség	30	33	36	39	42	45	48	51	54	57	60	65	70	75	80	mm	Façonbreite
K	3.—	3.20	3.40	3.60	4.—	4.40	4.80	5.20	5.60	6.20	7.—	8.—	9.20	10.—			

forgácslyukkal felül — mit Spahnloch oben.

Ácsgyaluk. — Hobel für Zimmerleute.

Nr. 1. szám.

Nagyoló szarvasgyalu — Schroppzwiemandl. Hossza 29 cm. lang, vasszél. 36 mm. Eisenbreite K 1.60

Nr. 2. szám.

Simitó szarvasgyalu — Schlichtzwiemandl. Hossza 29 cm. lang, vasszélesség 48 mm. Eisenbreite K 1.80

Nr. 3. szám.

Kettős szarvasgyalu — Doppelzwiemandl. Hossza 29 cm. lang, vasszélesség 48 mm. Eisenbreite K 2.80

Nr. 4. szám.

Párkánygyalu — Gesimshobel. Hossza 53 cm. lang K 2.80

Nr. 5. szám.

Aljgyalu — Falzhobel. Hossza 53 cm. lang K 2.40

Nr. 6. szám.

Eresztő- és aljgyalu, állitható, 3 csavarral, 1 fallal, 40 cm. hosszú K 5.80

Fug- und Falzhobel, zum Verstellen mit 3 Spindeln, mit 1 Wand, 40 cm. lang K 5.80

Nr. 7. szám.

Eresztő- és aljgyalu, állitható, 3 csavarral, 2 fallal, 40 cm. hosszú K 7.—

Fug- und Falzhobel, zum Verstellen mit 3 Spindeln, mit 2 Wänden, 40 cm. lang K 7.—

Nr. 8. szám.

Csapgyalu, állitható, 3 csavarral, 30 cm. lang — **Spundhobel** zum Verstellen, mit 3 Spindeln, 30 cm. lang

vasszélesség	21—24—27	30—33—36	mm.	Eisenbreite
K	3.60	4.—		

Nr. 9. szám.

Aljgyalu, állitható, 3 csavarral 30 cm. hosszú — **Falzhobel,** zum Verstellen, mit 3 Spindeln, 30 cm. lang K 3.60

WEISZ JAKAB és TÁRSAI, szerszám- és faáru gyár PÉCS

Kádár-szerszámok. — Binder-Werkzeuge.

Nr. 1. szám.

Eresztőpadgyalu — Stosbankhobel.

Hossza	110	120	130	140	150	160	175	190	205	220	cm Länge
Vasszélesség	90	100	105	110	120	125	130	140	145	160	mm Eisenbreite
K	15.—	17.—	19.—	22.—	27.—	33.—	36.—	40.—	45.—	50.—	

Nr. 2. szám.

Egyengető gyalu, kettős vassal — Abrichthobel, mit Doppelleisen K 3.70

Nr. 3. szám.

Iker négykézgyalu — Blöchelhobel.

Vasszélesség	80	85	90	100	105	mm Eisenbreite
K	5.—	6.—	7.—	9.—	11.—	

Nr. 4. szám.

Simitógyalu — Glatthobel.

Vasszélesség	42	45	48	51	54	mm Eisenbreite
K		1.50		1.80		

Nr. 5. szám.

Takarítógyalu — Streifhobel.

Vasszélesség	42	45	48	51	54	mm Eisenbreite
K		1.65		1.90		

Nr. 6. szám.

Kettős simitógyalu — Doppelhobel.

Vasszélesség	42	45	48	51	54	mm Eisenbreite
K		2.20		2.50		

Nr. 7. szám.

Kereszt takarítógyalu — Querstreifhobel K 2.—

Nr. 8. szám.

Szarvasgyalu — Zwiemandl.

Vasszélesség	42	45	48	51	54	mm Eisenbreite
K		1.90		2.—		

Nr. 9. szám.

Kettős szarvasgyalu — Doppel-Zwiemandl.

Vasszélesség	45	48	51	54	mm Eisenbreite
K		2.50		2.80	

WEISZ JAKAB és TÁRSAI, szerszám- és faárugyár PÉCS

Nr. 10. szám.

Edénygyalu — Geschirrhobel.

Vasszélesség	30	33	36	39	42	45	48 mm Eisenbreite
K		1.30		1.40		1.50	

Nr. 11. szám.

Edénygyalu, nyéllel — Geschirrhobel, mit Stiel K 1.70

Nr. 12. szám.

Porozógyalu — Schabhobel.

Vasszélesség	30	33	36	39	42	45	48 mm Eisenbreite
K		1.30		1.40		1.50	

Fenéktisztítógyalu — Bodenspatzenhobel. Vasszélesség 70 mm Eisenbreite K 3.—

Nr. 13. szám.

Csimjelző, közönséges — Bodenkamm, gewöhnlich K 1.80

Nr. 14. szám.

Csimjelző, elővágóval — Bodenkamm, mit Vorschneider K 1.80

Nr. 15. szám.

Csimvágógyalu — Kimmhobel.

Akó	$\frac{1}{4}$ — $\frac{1}{2}$	1	2	3	4—5	6—10	12—15	Eimer
	$\frac{1}{8}$ — $\frac{1}{4}$	$\frac{1}{2}$	1	2	3	5	8	Hectoliter
K	2.70	2.80	3.—	3.50	4.—	5.—	5.25	
Akó	20	25	30	50	80	100	Eimer	
	10	13	16	30	45	60	Hectoliter	
K	5.50	6.30	7.50	8.50	9.50	10.50		

Csimvágó sörös hordóknak 50 fillérrel több. — Kimmhobel für Bierfässer um 50 Heller mehr.

Nr. 16. szám.

Végelőgyalu — Stemmhobel.

Akó	1	2	3	4	5	6	8	10	15	20	25 Eimer
K		1.50		1.70		1.90		2.—		2.20	

Nr. 17. szám.

Végelő szarvasgyalu — Stemm-Zwiemandl.

Akó	25	45	50	80	150	Eimer
K		2.30				3.—

WEISZ JAKAB és TÁRSAI, szerszám- és faárugyár PÉCS

Nr. 18. szám.

Homoritógyalu — Garbhobel.

Akó	1	2	3	4	5	6	8	10	15	20	50	80	150 Eimer
K		1.50			1.70		1.90			2.—			2.20

Nr. 19. szám.

Oromszélcifrázógyalu — Froschbramschnitt.

Akó	1	5	6	15	20	30	50	10	150 Eimer
K		1.—		1.60		1.80		2.—	2.20

Nr. 20. szám.

Oromkeretgyalu — Froschcarnis.

Akó	25	50	100	150 Eimer
K		4.—		4.50

Nr. 21. szám.

Oromtisztítógyalu — Froschspatzenhobel.

Akó	1	5	6	15	20	30	50	100	150 Eimer
K		2.50		3.—		3.50		4.—	5.—

Nr. 22. szám.

Fenékszélgyalu, csak vassínnel — Bodenbramschnitt, nur mit Eisenschiene

Akó	1	5	6	15	20	50	80	150 Eimer
K		2.20		2.40		2.60		2.80

Nr. 23. szám.

Ajgyalu — Falzhobel.

Akó	1½	1	5	6	10	15	25 Eimer
K		2.—			2.50		3.—

Nr. 24. szám.

Koszorugyalu, vassínnel — Kranzhobel, mit Eisenschiene K 3.40

Nr. 25. szám.

Hordócsiga — Fasszug

Akó	¼—½	1	2	3	4—5	6—10	15—20	30	50	100 Eimer
	¼—⅛	½	1	2	3	6	10	16	28	56 Hcltr.
facsavarral — mit Holzspindel	K 6.—	6.60	7.60	8.40	10.20	12.—	13.—	14.—	16.40	18.60
vascsavarral és rézanya alátéttel mit Messing Mutter u. Pfandel	24.—	26.—	28.—	30.—	32.—	34.—	36.—	38.—	40.—	45.—

WEISZ JAKAB és TÁRSAI, szerszám- és faárugyár PÉCS

Nr. 26. szám.

Fakörző — Holzzirkel

Akó	$\frac{1}{4}$ —1	3	4—5	6—10	15—20	50	100—150	Eimer
	$\frac{1}{8}$ — $\frac{1}{2}$	2	3	5	10	25	56	Hectoliter
	30	40	50	60	70	80	90	cm
K	1.50	2.—	2.50	3.—	3.50	4.—	5.—	

Nr. 27. szám.

Ajtófűrész, keretezve — Thürlsäge, gefasst K 2.—

Nr. 28. szám.

Abronszuhó — Reifzieher K 1.60

Nr. 29. szám.

Vonyószék, bükkfából, erős — Schnitzbank, aus Buchen, stark

Hossza	156	200	cm Länge
K	14.—	16.—	

Nr. 30. szám.

Mérővesszők fából, minden nagyságban 5 K-tól 10 K-ig — Holzfiermaasen alle Grössen per Stück von 5 bis 10 K

